SOLO Di Pueblo

SOLO Afl. 1.25 Di Pueblo

BRIYANDO FUERTE • TRECIENDO CLARIDAD

DIASABRA 3 FEBRUARI 2024

MINISTER GEOFFREY WEVER DEN PROME REUNION CU HUNTA DI SUPERVISION NOBO DI CAMARA DI COMERCIO

 WWW.SOLODIPUEBLO.COM  SOLODIPUEBLO@GMAIL.COM

Como reaccion riba e benta via app di Setar:

POMP STATIONS A STOP DI BENDE CORIENTE PRE PAGO DI ELMAR DEN FORMA SORPRESIVO

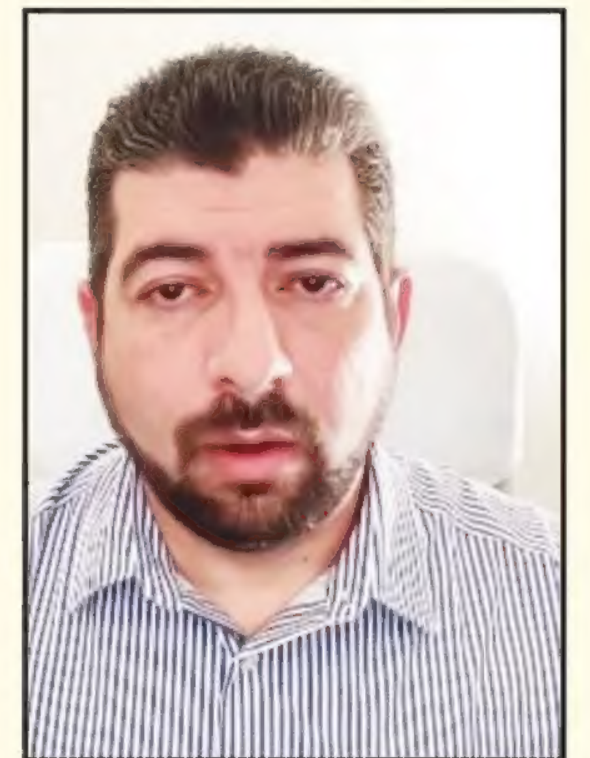


WARDACOSTA Y CUERPO POLICIAL ARUBA TA INTERCEPTA YOLA CU JERRYCANS



Plan actual mester wordo corigi

ISHWAR DARYANANI TA ADVERTI MAYORNAN CU 100 DECIBEL DEN PARADA DI MUCHA TA CAUSA DAÑO



AMPLIACION DI ORARIO DI SERVICIO NA SUCURSAL DI ELMAR PA CLIENTENAN DI SMARTUP PREPAID



MINISTER ENDY CROES TA FELICITA E ALUMNO – Y MAESTRONAN CU UN BUNITA Y EXITOSO PARADA ESCOLAR 2024 NA ORANJESTAD



AMPLIACION DI ORARIO DI SERVICIO NA SUCURSAL DI ELMAR PA CLIENTENAN DI SMARTUP PREPAID

Atencion na tur nos clientenan di SmartUp Prepaid service

Ayera, diahues 1 di februari 2024, nos a introduci un opcion di pago addicional via e app di Pay.Aw di SETAR, cual tin como meta pa brinda mas conveniencia na nos clientenan cu ta prefera transacion online. E lansamento di pago via

Pay.Aw tabata un introduccion di forma extra di pago, na banda di e dos formanan di pago existente cual ta na sucursal di ELMAR y na pomp stacionnan rond di Aruba. E introduccion aki no tabata tin como intencion pa reemplaza e otro formanan di pago existente.

Sinembargo, ELMAR a haya informacion awemainta, diabierna 2 di februari, for di nos clientenan cu ta prefera un transacion personal, cu tin pomp stationnan a stop e servicio pa recarga nan cuenta di SmartUp Prepaid. E Aruba Gas Dealers Association ("AGDA") a tuma e decision pa suspende e servicio aki sin notificacion previo na ELMAR of nos clientenan.

Nos meta ta keda pa ofrece nos clientenan diferente opcion di pago considerando tur preferencia di nos clientenan.

Actualmente nos ta trahando activamente pa busca un solucion pa nos clientenan di SmartUp Prepaid. Pa facilita nos clientenan di SmartUp Prepaid service, nos sucursal di Oranjestad lo ta habri:

Awe, diabierna 2 di februari 2024, te cu 8:00 pm

Mayan, diasabra 3 di februari 2024, for di 8:00 am te cu 4:00 pm

Diadomingo, 4 di februari 2024, for di 8:00 am te cu 4:00 pm

Entrante dialuna 5 di februari 2024, tanto nos sucursal di Oranjestad como esun di San Nicolas lo ta habri for di 7:45 am te cu 8:00 pm. Alabes nos Contact Center tambe lo ta habri e mesun orarionan cu nos sucursal di Oranjestad.

Mientrastanto, nos kier encurasha nos clientenan di SmartUp Prepaid y EV ChargeUp pa explora e opcion di pago digital disponibel via e app di Pay.Aw.

Nos ta urgi nos clientenan di SmartUp Prepaid cu ainda ta dispone di un meter STS (manual of cu keypad), pa haci uzo di e oportunidad aki pa recarga coriente na un di nos sucursalnan. E forma di pago via Pay.Aw no por wordo utilisa pa e meternan aki.

Nos clientenan di SmartUp Prepaid por keda trankil cu si ricibi notificacion durante anochi cu e cantidad di kWh ta cabando, e meter Prepaid lo continua suministra coriente te cu 8:00 am, dunando asina e oportunidad pa pasa recarga su siguiente mainta na sucursal di ELMAR. Esaki ta conta solamente pa clientenan Prepaid cu smart meter. Nos kier urgi clientenan Prepaid cu meter STS (manual of keypad) pa recarga durante orarionan nobo di servicio.

N

os ta gradici tur nos clientenan di SmartUp Prepaid pa nan comprension mientras nos ta trahando duro pa atende



cu e asunto aki. Nos ta mantene un compromiso pa informa boso tocante e desaroyonan y avansenan durante e proceso aki.

Pa mas informacion, por tuma contacto cu nos Departamento di Customer Service na 523-7100 of customerservice@elmar.aw durante siman te cu 8:00 pm y durante weekend te cu 4:00 pm.



STATEN VAN ARUBA

OPENBARE VERGADERING OP 13 FEBRUARI 2024 OM 9:00 UUR V.M. IN DE VERGADERZAAL VAN DE STATEN VAN ARUBA

TE BEHANDELEN ONDERWERP

Agenda:

1. Ontwerp-landsverordening tot vaststelling van de begroting van het Tourism Product Enhancement Fund voor het dienstjaar 2024

De Griffier,

mr.drs. Herman Ch. J. Hek

WARDACOSTA Y CUERPO POLICIAL ARUBA TA INTERCEPTA YOLA CU JERRYCANS







Awe madruga Wardacosta, den bon colaboracion cu Cuerpo Policial Aruba, a logra intercepta un boto tipo yola cu 4 persona riba lama. Despues cu a detecta e boto sospechoso, a dirigi dos
boto di patruya Metal Shark na e sitio.

Durante e persecucion e tripulantenan a tira diferente jerrycans den lama. Pa por a logra stop e boto, personal di Wardacosta a los un tiro di advertencia pa indica na e capitan pa e para e boto.

Despues di a logra intercepta e boto, a haya na bordo 4 hende homber di e nacionalidad Venezolano.

E agentenan di Wardacosta a logra saca tur e jerrycans nan for di awa. Wardacosta a entrega e 4 hombernan y e jerrycans,
cual ta sospecha cu tin como contenido droga na Cuerpo Policial Aruba. E caso lo sigi deninvestigacion.

Como reaccion riba e benta via app di Setar:

POMP STATIONS A STOP DI BENDE CORIENTE PRE PAGO DI ELMAR DEN FORMA SORPRESIVO

Diabierna mainta e noticia a drenta cu tur pompstations na Aruba a dicidi pa stop di bende coriente di Elmar. Esaki a bini un dia despues cu Elmar y Setar a sinta den un rueda di prensa pa anuncia cu Setar ta cuminza bende coriente pre pago via nan APP- smartphone.

Mas cu claro cu e noticia a causa un chaos, pasobra hendenan no tabata sa unda pa bay cumpra coriente y ningun di nan tabatin sistema di Setar y mas peor, nan no sa con pa traha cune of simplemente nan no tin cuenta di banco. Esaki a causa consternacion cerca Elmar cu mesora mester a traha un plan di emergencia pa por sigui bende coriente pre pago.

Segun por compronde cu actulamente por cumpra e coriente unicamente na Elmar su oficina of via app di Setar.

Mester remarca cu maske cu companianan ta pushando pa bay 100% digital, tin un cantidad grandi den pueblo cu ta keda draai den forma tradicional. Nan ta bebe na koffie mainta, lesando corant imprimi riba papel, pa djey nan sali bay haci nan respondi di paga nan cuenta y atardi 6.30 ta subi auto pa bay cumpra Lotto.

Tin cosnan cu bo no por digitalisa, pasobra e ta simplemente e "trip" di un grupo grandi di personanan. Pues un "uitje". Awor ta pa wak ki solucion Elmar lo bini cune of si lo keda bende



solamente na oficina di Elmar, cual no ta accesibel pa pueblo, mihor bisa no ta cerca di cas.
\

MINISTER ENDY CROES TA FELICITA E ALUMNO – Y MAESTRONAN CU UN BUNITA Y EXITOSO PARADA ESCOLAR 2024 NA ORANJESTAD











Diabierna mainta, Minister Endy Croes a presencia Parada Escolar 2024 di e scolnan preparatorio y basico di Playa. E parada a sali for di veld Cricket, pasa den e cayanan di Oranjestad y termina na veld di RCA. Un total di diesdos (12) scol parti den cinco (5) grupo a participa den Parada Escolar. Tabata reina un ambiente fenomenal. Un publico sumamente grandi a disfruta di e parada cu hopi zjeito y un ambiente total. Un mainta yena cu energia, creatividad, color y musica. Nos muchanan a gosa di nan parada. Minister Endy Croes ta manda palabra di elogio na tur alumno, maestro y mayor di e scolnan cu a participa den e parada aki. Tambe, mandatario di Enseñansa y Deporte ta gradici e scolnan, comision organisado y tur esnan cu a contribui pa haci e parada aki posibel y super exitoso. Danki pa engrandece Aruba su Carnaval 70. Minister





STATEN VAN ARUBA

OPENBARE VERGADERING OP 7 FEBRUARI 2024 OM 9:00 UUR V.M. IN DE VERGADERZAAL VAN DE STATEN VAN ARUBA

TE BEHANDELEN ONDERWERP

Agenda:

1. Ontwerp-landsverordening tot vaststelling van de begroting van de Dienst Openbare Werken voor het dienstjaar 2024

De Griffier,

mr.drs. Herman Ch. J. Hek

Prome Minister Evelyn Wever-Croes

VARIOS PROFESIONAL DI SIGURIDAD NA ARUBA A RICIBI UN CURSO PA DETECTA DOCUMENTONAN FRAUDULENTO





"Mi ta gradici VDA pa organisa e curso aki, invertiendo asina den nos profesionalnan pa
asina nos tin e siguransa di por tin un Aruba mas sigur"

ORANJESTAD - Recientemente, Departamento di siguridad nacional, Veiligheidsdienst Aruba (VDA), hunto cu autoridadnan Canades di Border Control, a tene un curso pa varios profesional di siguridad, riba con pa reconoce documentonan oficial, y e forma con awendia ta
traha documentonan, fraudulento. Prome Minister Evelyn Wever-Croes a expresa, cu e ta di suma importancia pa e profesionalnan ta bon prepara riba e tema aki, pa nan por detecta e documentonan falso aki di leu.

Manera ta conoci, mundo ta birando mas moderno, y esaki ta pone cu tur hende ta bira mas creativo. Aruba ta den recuperacion, cu ta positivo, pero cu esaki, e isla ta atrae tambe infuencianan malo, cu talves por drenta solamente cu documentonan falso. P'esey cu cada
paso pa bay padilanti, mester percura pa autoridadnan ta bon prepara, pa sigura cu Aruba ta keda un isla sigur.

"Mi ta hopi contento cu e curso aki a wordo duna. Tin un grupo grandi di profesional local cu a haya e training aki, cu ta mas moderno, pa asina por detecta passpoort, cedula y/of otro tipo
di documentonan cu mester pa drenta un pais, cu por ta falso. Tambe, mi ta gradici VDA pa organisa e curso aki, invertiendo asina den nos profesionalnan, pa asina nos tin e siguransa, di por tin un Aruba mas sigur", Prome Minister a expresa.

MINISTER GEOFFREY WEVER: DIGITALISACION DI PROCESO DI VESTIGINGSVERGUNNING TA DUNANDO SU FRUTA NAN

Desde inicio di gobernacion Minister Geoffrey Wever y Departamento di Asuntonan
Economico, Comercio y Industria (DEZHI) tabata tin e meta pa mehora e processo di
habri un negoshi na Aruba. Asina aki hopi instancia gobermental a bai over na
digitalisacion unda cu e cliente no tur ora mester acudi personal pero por regla hopi cos online. Asina aki DEZHIa conduci un survey pa haya sa con satisfecho cliente
nan ta cu e servicio brinda personal y digital di DEZHI relaciona cu
vestigingsvergunningen, pues permisonan pa negoshi.

Por nota cu tur esnan cu a participa na e survey aki alrededor di 80% ta satisfecho cu
e servicio brinda como tambe e experencia di haya e informacion nan debido via e
website di DEZHI.

Door di e digitalisacion tambe awor DEZHI ta duna permisonan hopi mas rapido.

Awor un commerciante por tin su permisonan ja caba den 2 pa 4 siman dependiendo di e complejidad di e petición/ bedrijfsactiviteit/ doelstelling of cantidad
di directornan.

DEZHI lo bai keda haci survey nan asina pa keda monitor y mejora nan servicio unda
cu mester.



"Mi ta contento di por tende cu e proceso di digitalisacion ta dunando su fruta nan,"

Minister Wever a cuminsa ta bisa, "Parti di vision di nos Ministerio ta pa nos minimalisa redtape y optimalisa e servicio pa hacie mas facil pa haci negoshi aki na
Aruba."

Minister Geoffrey kier a gradici e team completo di DEZHI pa cu e trabow nan cu nan
ta desplegando.

MINISTER GEOFFREY WEVER DEN PROME REUNION CU HUNTA DI SUPERVISION NOBO DI CAMARA DI COMERCIO

Den un reunion diahuebs 1 di februari 2024, Minister Geoffrey Wever a tene un prome encuentro oficial cu e hunta di supervision nobo di Camara di Comercio. E encuentro aki a subraya e compromiso di tur partido involucra pa fomenta un ambiente colaborativo. "Camara di Comercio ta un partner importante pa por impulsa e agenda economico di Aruba", segun e mandatario.

A discuti varios punto di importancia durante e reunion manera colaboracion entre diferente sectornan, iniciativanan internacional pa inversion, retonan cu (falta) cantidad di trahador, y incentivonan economico cu por traha riba dje, entre otro.

Minister Geoffrey Wever ta optimista tocante e opportunidadnan di esfuersonan colaborativo. Despues di un aña cu algun logro concreto, ta premira cu hunto cu Camara di Comercio lo amplia esfuersonan pa sigui promove comercio y crecemento economico di Aruba. Tur esaki ta posibel basa riba un plan strategico, colaboracion firme den region y un compromiso pa enfrenta desafionan economico directamente."

"Mi kier felicita e board nobo, y ta desea Sr. Diederik Kemmerling hopi exito y iluminacion den su rol como presidente nobo y Sr. Robert Croes den su rol como vice presidente nobo. Tur clase di exito na e board



completo, esta Monica Kock, Gavril Mansur, Eugene Farro, Derrell Maxwell y Omar Tromp. Camara di Comercio su board tambe ta conta miembronan nobo ta sr. Devaney (Dave) Martinus y sra. Nathalie Moore."

"Tambe kier a gradici presidente saliente, Sr. Gavril Mansur, pa su esfuerso y input valioso durante e ultimo aña. Sr. Mansur su cooperacion y entusiasmo sigur a yuda nos logra diferente meta, pa cual nos ta sumamente agradecido. Tambe un danki na Sra. Monica Kock kende a fungi como vice-presidente, y miembronan saliente manera Eugene Farro, Lay Hing de Kort-Yee y Wanda Broeksema pa nan aporte."

"Sr. Mansur y su board tabata un partner strategico, cu a dunami consehonan valioso y a yuda nos logra cosnan importante pa sector comercial, manera e.o e Trade Mission pa Colombia, y tambe e Business to Business Matchmaking entre comercio di Aruba y di Venezuela y hopi mas" - Minister Geoffrey Wever.

INSCRIPCION A HABRI PA COMPETENCIA DI POETA DI PATRIA 2024

- E aña aki, pa 2024 un biaha mas Comision Celebracion Dianan Nacional (CCDN), Departamento di Cultura Aruba (DCA) hunto cu Comision Arte di Palabra y Fundacion Corector di Papiamento, ta organisa e prestigioso competencia pa nombra nos di diesun Poeta di Patria, cual ta un iniciativa di Sr. Atan Lee den feliz memoria.

Pa e motibo aki nos ta extende un invitacion na tur escritor, poeta y declamado di 18 aña y mas, pa busca den nan curason e inspiracion pa skirbi bo miho elogio y poema na Papiamento, di nos dushi tera Aruba y su Cultura. E ultimo dia pa inscribi pa participa lo ta dia 26 di februari y pa entrega bo obra ta dia 29 di februari 2024. E competencia di Poeta di Patria lo tuma luga dia 7 di maart 2024 na Museo Historico Aruba (Fort Zoutman) pa 7 or pm.

Escritornan cu inscribi lo mester bin presenta nan obra, si acaso bo mes no por presenta bo obra, por laga un otro persona present'e pa bo.

Cada escritor por entrega un (1) obra, e poema mester ta na Papiamento y por tin entre 4 cu 9 strofa; cada strofa mester tin 4 frase y por rima.

Lo tin premio pa e Poeta di Patria y pa di dos y di tres luga.

Pa inscribi pa Poeta di Patria y tayer, por manda



un mail na artedipalabra@gmail.com , of por yama na Departamento di Cultura pa mas informacion tel: 5822185.

Plan actual mester wordo corigi

ISHWAR DARYANANI TA ADVERTI MAYORNAN CU 100 DECIBEL DEN PARADA DI MUCHA TA CAUSA DAÑO

Ishwar Daryanani kende ta un experto den sonido a trece un advertencia dilanti pa tur mayornan, relaciona cu e plannan cu tin di carnaval, di SMAC, DVG, DTI y CMO.

E plan di carnaval ta autorisa bandanan musical pa aumenta nan sonido te cu 100 decibel den parada di mucha y te cu 120 decibel den parada di adulto.

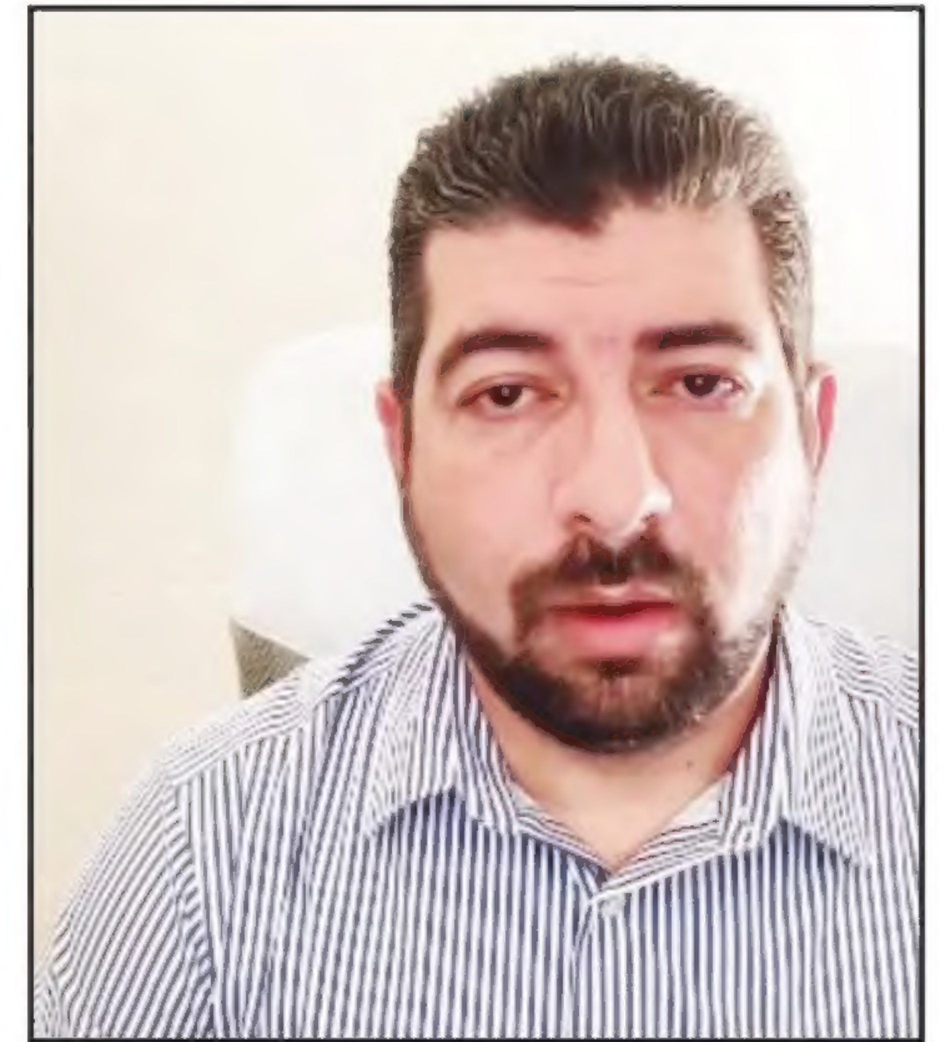
E cantidad di decibel aki, parce no tin ningun back-up su tras di ningun estudio. Segun Daryanani ta un bid a tuma lugar durante un reunion, y pa complace esnan presente a bay di acuerdo cu 100 decibel den parada di mucha.

DTI a bisa cu nan no ta di acuerdo. DVG a bisa cu no ta nan autoridad y CMO no por a contesta nada.

E cantidad di decibel cu nan mester usa durante parada di mucha ta 70 decibel y no 100 decibel.

Pues por conclui cu tin un plan pa maneho di carnaval cu no tin ningun estudio su tras pa loke ta trata e volumen di speakernan cu mester wordo usa.

DTI parce no tin ningun equipo pa midi sonido tampoco. Pues ta urgi pa bini cu un maneho drechi di e departamentonan y no por ta asina cu durante un bidding, ta kies un cifra, sin sa cu e ta dañino pa muchanan.



Miembro Independiente di Parlamento Ryçond do Nascimento

CELEBRA 70 AÑA DI CARNAVAL CU ALEGRIA, PERO SANAMENTE! 2 DI FEBRUARI 2024

Desde cu nos ta mucha e ritmo dushi di "Jump With Your Towel" ta pone un smile na bo cara y duna bo alegria, pone bo move bo curpa, yenando bo body cu energia. E melodianan atractivo y
e ritmo rapido ta drecha bo beis y kita tur stress. E ambiente ta excita, bo ta sinti bo feliz, bo ta lubida tur crisis. E atmosfera festivo di Carnaval ta pone bo sinti liber pa expresa y explora bo identidad cultural. Asina e locura di Carnaval ta drecha e bienestar general.

Di Westpunt te Colorado hende ta bin pa mira Lighting Parade cu su efectonan impresionante,
mientras Jump-Up y e festivalnan ta ser prepara na Noord y San Nicolaas, na Playa y na Santa
Cruz. Ta tur caminda hende ta celebra cu musica y baile. Di Calypso te cu Tumba, di eleccionnan
di reina te cu e parada. Carnaval ta un emocion cu pueblo ta biba cu su ritmo impulsivo y melodianan energetico, uniendo hende for di tur clase social, tur nacionalidad y tur generacion di jong te cu grandi. Asina e expresion importante di nos herencia Caribeño, ta fomenta un sentido di comunidad, un sentido cu nos ta pertenece na otro, y un alegria comparti,
reforsando lasonan social y reduciendo division y polarisacion den nos sociedad. Hende feliz y
mas contento cu hende cu a gana jackpot. Ta asina so nos ta mira berde brasa cu geel, ta grita
"Aruba ta Hot".

Tur e esaki ta atrae un cantidad di turista, cu mester come y bebe. Esey ta yuda e trahador te cu
e comerciante, sinti cu nos talento y creatividad ta mas cu abundante. Claro, pasobra e elemento competitivo den e diseño di trahenan, composicion di musica, y coreografia di baile ta fomenta creatividad y innovacion.



Ta asina nos ta pusha nos fronteranan cultural y nos expresionnan artistico den un sorprendente aceleracion. Ora nos habri nos mente, ta hasta dificil pa midi si ta e politico ta causa resultado of si ta artistanan, manera Cladius, ta nos
abogado.

P'esey mi kier felicita henter e mundo carnavalesco pa e siguiente dies dia cu bo ta celebrando 70 aña di fiesta, gozo y emocion. Pero, pauze un rato cu tanto alegria, hunto cu Cladius ainda mi
tin algo di bisa. Cuidao bo ta baila dushi pasa bon, for di J'ouvert te cu Parada Grandi, sin paga tino riba bo actuacion. Ok, ok, bo no kier e "party to stop", p'esey bo ta grita "No! Bo ta loco?".
Pero hinca esaki den bo coco: NO BEBE DI MAS. Henter dia bo ta bebe, ata anochi cabes den
pochi wc. Despues, cu dolor di cabes, muhe ta zundra bo, core bo foi cas. Claro, bo lenga ta pisa, bo ta haci mahoso, hasta bo ta bira fastioso. Bo kier core duro, bula fuse, dal bo auto den palo di luz! Si bo dal di mas, bo no kier yega cas, bo no tin gana di stuur, bo cara ta zuur. Hasta si bo para stret ora polis para bo, polis ta bay hiba bo. No bebe di mas pa bo no hera cas, pa bo cabes explota, y bo curpa keda mal kibra, pasobra bo ta wayaba.

MINISTER MADURO TABATA PRESENTE NA E ELECCION DI REINA Y PRINS Y PANCHO DI CLUB KIBRAHACHA PA 2024









Un eleccion unda cu color, creatividad y spontanidad di nos grandinan a briya
Awe durante dia a tuma luga e eleccion di Reina y Prins y Pancho di Club Kibrahacha.
Tabata un mainta sumamente bunita, yena cu color, creatividad y spontanidad di nos grandinan. Durante e mainta aki, Minister Xiomara Maduro di Cultura tabata tin e honor pa corona e Reinanan y Prins y Pancho di Club Kibrahacha pa 2024.
Reina di Club Kibrahacha pa 2024 a keda den persona di Sra. Margo Scheper-Quijada.
Miho presentacion a bay pa Sra. Maria Hendrika Croes, miho costume a keda den persona di Sra. Edselyn Servanie, miho mensahe a bay pa Sra. Judith Fun, mas popular tabata Sra. Elvia Croes y e reina cu mas carisma a bay pa Sra. Juliet Pillai.
Prins di Club Kibrahacha 2024 a keda den persona di Yrving Eckmeyer y Pancho di Club Kibrahacha pa 2024 a keda den persona di Jacinto Kelly.

Aparte di e Reinanan y Prins y Pancho, tabata tin presentacion tambe di costume durante e eleccion aki. E miho costume di Club Kibrahacha 2024 tabata di Sra. Arinda Jacobs. Premio pa costume mas creativo a bay pa Sra. Azucena Henricus, premio pa costume mas luhoso a bay pa Sra. Jacenta Geerman y premio costume mas colorido pa Sra. Rosa Allee.

Minister Xiomara Maduro ta manda un palabra di pabien pa tur e ganadornan di e dia di awe y tambe e team completo cu a haci esaki posibel y ta gradici Club Kibrahacha pa e invitacion pa presencia un bunita evento y di a permiti'e comparti un rato ameno cu nos grandinan.











MOMENTO A YEGA PA CUMINSA ATENDE CU SITUACION DI ILEGANAN Y FALTA DI TRAHADONAN BAN INTEGRANAN DEN NOS COMUNIDAD Y NO SIMPLEMENTE IGNORANAN

Durante conferencia di prensa di Plataforma Nos Pais, Otmar Oduber a indica cu mescos cu 12 aña pasa
a reinventa nos turismo, a yega e momento pa reinvente un biaha mas.
Aruba mester pone atencion urgente na e calidad di nos producto y calidad di nos turismo., pasobra
producto Aruba ta bayendo atras, incluyendo e calidad di servicio, mientras cu tin mester di miles di
hende pa traha.

Aki Oduber a bin cu un punto sumamente interesante y cu sigur lo mester haya atencion den e Dialogo
Nacional proponi pa Plataforma Nos Pais, ta trata di ilegalnan riba Aruba. E ta bisa cu tin alrededor di 12
mil ilegal na Aruba, pero ningun hende kier atende cu e tema aki. E personanan aki ta trahando tur
caminda na nos isla na un forma ilegal sin paga AZV, SvB, belasting, sin tin un cuenta di banco. "Ban cuminsa documenta e hendenan aki, laganan cuminsa paga y participa. Bin cu reglanan cu por ehempel
ta bisa cu ta bay legalisa e 12 mil ilegalnan, pero pa nan por haya nan permiso, durante e prome 3
añanan nan mester pasa un curso di Papiamento, di Ingles y Aruba Certification Program. Ban
integranan den nos comunidad y no simplemente ignoranan".



E personanan aki tin mas cu 10 aña bibando ilegal, nan yiunan a nace na Aruba bayendo scol cu
residentenan legal ta pagando y ora nan bira malo e mesun residentenan legal aki ta paga pa nan haya
tratamento medico. Lamentablemente, tin miedo pa atende cu e tema aki.
Mientras tanto tin mester di miles di hende pa traha. Recientemente tabatin un job fair, pero manera
Plataforma Nos Pais ta bisa, esnan cu ta acudi na esaki ta personanan cu tin trabou caba y ta buscando un miho trabou, pasobra e 12 mil ileganan no ta yega pasobra nan tin miedo di yega. "A yega momento
cu gobierno mester para den su sapato y bisa 'nos ta bin cu un pardon regeling. Por ehempel, ta bin cu
un periodo unda si por demostra cu un persona ta trahando pabo ilegal, bo ta documenta e persona aki, ta firma pe y ta burger'e in na Aruba. Ta dune cursonan, lague siña Papiamento y Ingles como condicion
pa e haya su permiso y asina ta yuda soluciona e problema di labor cu nos tin na Aruba", Otmar Oduber a declara.
El a conclui expresando cu ohala e palabranan aki por yega na e 21 miembronan di Parlamento, pasobra
si no atende cu e tema di calidad di nos producto awe, nos lo bay yore den futuro.

CAMBIA PERSPECTIVA TOCANTE OBESIDAD: SA BO NUMBER Y MIDI BO PESO



FORTALEZA PA FAMIA.
Scirbi pa Pastor Marcel Balootje.

UN BIDA TRIUNFANTE DEN CRISTO



Pesey mescos cu boso a ricibi,Cristo Hesus,e Señor, asina cana den dj'E, siendo firmemente planta , y
awor edifica den dj'E y establece den boso fe,mescos cu boso a wordo instrui, y ta abunda den
gradicimento.(Colosensenan 2: 6-7).
E a haci boso bibo hunto cun'E. Door di pordona nos tur nos trangreshonnan, door di cancela e certificado di debe, cu tatabata consisti di decretonan contra nos,y cu tabata hostil pa cu nos. Y E a
kite for di caminda door di clabe na crus. Y ora E a desarma e gobernantenan y autoridadnan. E a
expone nan publicamente, door di triunfa riba nan pa medio di dj'E.(Colosensenan 2 :13-15).
Pesey si un hende ta den Cristo, ta un criatura nobo e ta: e cosnan bieu a pasa y a wordo haci nobo.(2 Corintionan 5:17).
Laga nos permanece den e libertad cu Cristo Hesus a duna nos, y no bolbe bek den e mundo di
inmoralidad, paranda, violencia, abuso, y malicia.
Esun cu E yiu a haci liber ,ta liber di berdad. Pasobra salbacion ta bini solamente di Cristo Hesus, pasobra ta Cristo a muri na crus pa nos tur pa pordon di nos picanan.
E no a salba nos pa nos bay bek den mundo di maldad, no laga nos usa e libertad cu a costa bida di
Cristo como libertinahe, y bolbe bek den caminda di scuridad, haciendo manera nos no ta balora e
salbacion tan grandi, cu Cristo a duna nos.
Nos ta yama pa sirbi Cristo Hesus, y bandonan tur clase di idolatria , di nos bida pasado, nos ta yama pa aparta for di maldad, huy for di caminda di inmoralidad , y por favor no tenta Dios , no bay bek den den lodo.
Pa hopi esaki ta un temporada di hopi tentacion, nan ta bisa den pueblo" caya ta yama", pero e sanger
di Cristo Hesus tin poder, pa libra hende di caya y di maldad, asina para firme den e bida triumfante cu
Dios a duna nos, no bandona Señor.
Un temporada caminda hende ta bebe y lubida Famia, completamente, un temporada caminda hopi ta
bay trabao burachi, of droga, nan ta sali di parada, pa parada, fiesta pa fiesta, pasobra e actividad nan
ta un pega tras di otro, y hende por cuminsa bebe for di mainta tempran awe, te manece mayan cu Dios kier.
Nos no ta yama pa laga e diablo domina nos bida, pero nos ta yama pa laga Cristo tuma control di nos bida completamente, pasobra e mesun hende cu bo ta awe, lo bo ta mayan cu Dios kier tambe.
No benta bo curpa abao pa alaba e malbado, no destrui bo mes y bo famia, pasobra mayan cu Dios
kier ta mesun famia bo mester , pasobra nan ta di bo.
Hopi hende den cayente di carnaval ta comete errornan cu despues di carnaval nan ta lamenta, pasobra
nan a cay bao di dominio di e malbado, tin hende cu ta lamentando error carnavalesco cometi den
pasado te cu dia di awe, pesey no laga e spirito diabolico aki influencia bo, y asina aleha for di

caminda di Dios bibo.
Un fiesta di rebeldia y desobedencia na Dios, caminda mayoria hende mester bebe pa nan tin goso, of
hopi mester ta droga pa nan tin goso, pero ta lubida cu e goso den Señor ta nos fortalesa.
Laga nos haci hopi oracion, pa Dios tene misericordia, pasobra e ladron ta bini pa solamente horta,
mata y destrui. (Juan 10:10)
Sinceramente, Pastor Marcel Balootje.



TRANSFORMER A EXPLOTA Y CAUSA CANDELA







Westpunt - Diahuebs atardi pasa di 6'or Brandweer a sali poco pura direccion Westpunt den e area di Esmeralda pa un candela.

Locual a sosode ta cu un transformer di Elmar lo a "explota".

Esaki a causa cu un mondi a pega candela y algun habitante lo a pensa cu esaki lo por a yega un cas cerca, pero esaki no a bira e caso.

Den un rato Brandweer a dominda e candela di yerba, y a pone Elmar y tambe WEB na altura debi cu un meter di awa a sufri daño.

Auto procedente di ladronicia envolvi den accidente





Pos Chikito - Diaranson den oranan di atardi polis a bay ariba e caminda parti paden di Pos Chikito pa un accidente di trafico.
Na yegada agentenan a compronde cu un di e partidonan lo a move rapidamente for di e sitio, mientras cu den e otro auto tin un persona herida.
E vehiculonan envolvi tawata un Toyota Corolla y un Chevrolet mini Van, e Van a resulta di ta procedente di ladronicia o sea e auto ta horta.

Polis di trafico a yega e sitio pa tuma datos y ta bepor a mira cu e Rapidresponder di Imsan a presenta pa controla e persona herida den e Corolla.

ORACION DI DIA

Un feliz dia yena di bendicion, gracia, amor y paz di Señor.

”lo Mi haci loke bo a pidi. Lo Mi duna bo sabiduria y poder pa bo por husga entre bon y malo; di tal manera cu nunca ningun hende tabata por prome cu bo, ni ningun hende lo no por despues di bo”(1 Reynan 3, 12)
Rumannan, Señor nos Dios ta duna nos loke nos pidi, si ta Su boluntad.
P’esey ta hopi importante pa nos resa y pidi cu fe. Pidi sabiduria mescos cu Salomon. Salomon no a pidi rikesa pero pa e por distingui e bon for di e malo. Nos hopi biaha ta pidi pero nos mester siña pidi.
Nos mester confia cu Dios ta duna nos na e momento husto. Señor ta wak hopi mas leu, p’esey no ta tur ora nos ta haya loke nos kier, pero mas bien nos ta haya loke ta necesario.
Rumannan ban confia den e plan di Dios.
Algo ta pasa of un hende ta bay of nos no ta haya loke nos kier, paso Dios tin algo miho pa nos. Djis confia y yama Dios danki.
Oracion: Señor yena mi cu forsa y fe. Laga mi sinti Bo amor y presencia. Pa ora mi tin cu pidi y tuma decisionnan importante mi haci Bo boluntad.
Laga mi scucha Bo bos na e momentonan ey. Paso Abo sa kico ta e miho decision. Abo semper t’ey pa mi y kier e miho pa mi bida.
Amen.

Un persona herida despues cu auto a bolter na Jaburibari





Jaburibari - Diaranson birando anochi unidadnan di rescate y polis a sali pa Jaburibari, pa ta exacto altura di e Stichting Thuiszorg Aruba. Eynan un auto a bolter y e persona a keda pega den e auto.

Na yegada di autoridad, nan a topa memey caminda un Suzuki Vitara ariba su banda y den dje un persona pega.

Bomberonan cu a yega a sigui protocol y a bay over na saca e persona y pas'e over pa Paramediconan.

Caminda di Jaburibari a stagna pa algun rato, polisnan mester a cera ambos banda desviando trafico.

Polis di trafico a conduci e investigacion y mester bisa cu esaki a dura algun rato, prome cu nan a habri caminda bek.

Pa locual ta e victima, Paramediconan a transport'e cu urgencia pa Hospitaal.

E accidente lo a sosode; posiblemente door di velocidad halto y no tin conocemento di e caminda, o sea e verkeers plateau nan.







VALIDO TE DIASABRA 3 DI FEBRUARI 2024, 18:00 ORA

TEMPO:

AWE TARDI Y AWE NOCHI: PARCIALMENTE NUBLA Y GENERALMENTE SECO

DEN MARDUGA Y MAYAN: PARCIAMENTE NUBLA CU UN AWACERO PASAJERO
POTENCIAL DI AWACERO PA PROXIMO 24 ORA:
1 MM OF MENOS; LOCALMENTE ESAKI POR TA DIFERENTE.
REGISTRACION DI TEMPERATURA (GRADO CELSIUS) Y
AWACERO (MM) DEN ULTIMO 24 ORA (8'AM PA 8'AM):

PRONOSTICO DI TEMPO PA PROXIMO 3 DIANAN:

PARCIALMENTE NUBLA CU UN AWACERO BREVE.

BIENTO LO TA FOR DI DIRECCION OOST Y

MODERA TE BASTA FUERTE DEN RAFAGA;

TEMPERATURA (GRADO CELSIUS)

MAX / MIN LO TA: 32 / 26

Les Cappuchinas Ta Uni Cu Stimami Sterilisami Cu Un Iniciativa Conmovedor Pa Yuda Aruba Su Cacho y Pushinan





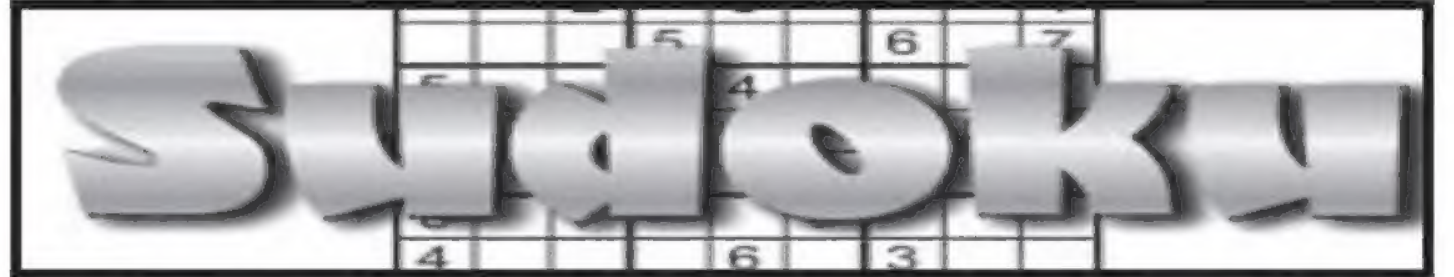
Oranjestad, Aruba - 2 februari, 2024 - Fundashon Stimami Sterilisami ta sumamente contento di anuncia cu Les Cappuchinas Café & Eaterie a lansa un iniciativa conmovedor y un menu delicioso cu e meta pa recauda fondo pa sostene e esfuersonan di Stimami Sterilisami pa yuda combati e crisis di cacho y pushi riba caya. E menu special lo ta disponibel durante henter e luna di februari, of manera e ekipo di Les Cappuchinas ta yame "E Luna di Amor pa nos Mascotanan."

Den e promocion special aki, e café elegante situa den e curason di Oranjestad, lo ofrece cuminda y bebida exclusivo incluyendo e Dalmatian Latte (Oreo Latte), Dalmatian Croffle (Oreo Croffle), Paw-shaped Butter Cookies, y Cupcakes tematico. 80% di e entrada di e bentananan aki lo ser dona generosamente na Stimami Sterilisami, yudando e fundacion den su esfuersonan pa sterilisa cacho y pushi, y conscientisa pueblo di e necesidad pa cuida nan mascota.

Descubri e encanto di Les Cappuchinas cu su indoor-dining elegante y comodo, of sinta pafor den nan hardin bunita y pet-friendly. E oasis sereno aki, rodea door di matanan di fruta manera Dragonfruit, Mango, y Soursop, ta ofrece e ambiente perfecto pa saborea nan cuminda dushi hunto cu bo mascota. Ademas, e café tin un ambiente trankilo cu Wi-Fi, brinda brindando nan clientenan un espacio perfecto pa relaha, traha of gosa.

"Na Les Cappuchinas, nos ta kere den e poder di comunidad y compasion pa haci un diferencia real. E colaboracion aki cu Stimami Sterilisami ta encarna nos vision comparti y esfuersonan pa un futuro miho pa cacho y pushi riba nos isla. Hunto, por medio di e iniciativa special aki, nos ta mira pa no solamente recauda fondo, pero tambe pa lanta conscientisacion tocante e asuntu critico di sobrepoblacion di animalnan sin doño. E ta mas cu solamente sirbi cuminda y bebida delicioso; e ta tocante sirbi nos comunidad y duna bek na esnan cu no tin un bos. Nos ta orguyoso pa traha huntu cu Stimami Sterilisami y ta invita nos clientenan pa uni cu nos den e meta significativo aki," Susanne Li, Directora di Les Cappuchinas ta comparti.

Fundashon Stimami Sterilisami ta profundamente agradecido pa e apoyo increibel di henter e team di Les Cappuchinas Café & Eaterie. Nos ta invita henter comunidad pa bishita e café, y disfruta di e promocion dushi y significativo aki. Bo participacion lo contribui na un futuro mas briyante.



8						9		
3	5			7				
2			5	9				
7		8				6	1	
1		5	7					
			4					9
	3		8					6
		1				2		

3			4				1	
							7	
	8		6					4
2			3	9		6		
4			5					
1		7				9		
						8		
	4						6	
		6	8	1			5	7

"Señor ta mi wardador, mi'n tin falta di nada.
Den cunucu di yerba berde e ta ponemi sosega.

E ta hibami na awa trankil,
pa mi bolbe haña forsa".
Salmo: 23

Cu dolor na nos curason, nos ta participa
fayecimento di nos ser stima:



Sra. Isidoria M. Rasmijn-Tromp
Cariñosamente yama "Chima"
*15-05-1954 - †29-01-2024

Su Mayornan
Tata: † Serapio (Jajachi) Tromp
Mama: † Tomasina (Onsi) Tromp - Boekhoudt
Su Casa
Alberto (Mencho) Rasmijn
Su Yiunan:
Melina Ayring y Mario (Shati) Kelly - Kelly
Melinda Marlin y Gilbert (Gibi) Kock - Kelly
Wilbert Alvinio Kelly
Su Nietonan
Richmar Kelly Y Canryenne Tromp
Igmar Kelly y Daniella Ariza Polo
Gilery Kock
Sigmar Kelly Y Darienne Santos Diaz
Gillianne Kock
Gilmery Kock
Su bisanietanan:
Alayna Kelly
Delainy Kelly
Su rumannan:
†Cerilio (Buchi) Tromp y famia
Candido (Candi) y Mena Tromp - Geerman y famia
Leoncita (Lucy) Tromp y famia
†Andres (Fenchi) Tromp y famia
Yiunan di su casa:
Sharline Rasmijn y famia
Jacqueline Camara Da Silva - Rasmijn y famia
†Francis Rasmijn y yui
Gilbert Rasmijn y famia
Su Ihanan:
Josef Wernet
Mirla Tromp
Jarmin Croes - Tromp
Swa y Cunanan:
Shaki Rasmijn y famia
Emilia Rasmijn y famia
Modesto Rasmijn y famia
Sara Rasmijn y famia
Sobrino y sobrinanan, sobre sobrino y sobre sobrinanan, primo y primanan, comer y compernan, bisiñanan y conocirnan, ex collega di Departamento di Enseñansa y miembronan di OPPA.
Y demas famia: Tromp, Boekhoudt, Rasmijn, Kelly, Kock, Croes, Geerman, Brete, Navas, Wernet, de Nobrega, Vrolijk, Wever, Dirksz, v/d Biezen, Lampe, Jansen, Hernandez, Giel, Gil, Erasmus, Bislip, Loefstok, Limunier, Henriquez, Krosendijk, Boekhout y Winterdaal.

Acto di entiero lo tuma lugar dia 5 Februari 2024 pa 4or di atardi
saliendo for di Aurora funeral home pa Santana
Catolico na Paradera.
E resto mortal di defunto lo ta reposa for di 1 or di atardi
na Aurora funeral home.
Sin den nos dolor por a lubida un familiar nos
ta pidi mil disculpa.
Despues di entierro nos no por ricibi bishita
di condolencia na cas.

Gradicimento y Invitación

Pa medio di Esaki nos ta gradici tur Famia,
Bisinjanan y Conocirnan cu na un manera of
otro a duna
sostén, consuelo y forsa durante e tempo difícil
aki cu e fayecimento y entierro di nos difunto
stima:'



Marcela Catharina Werleman
Un danki na un y tur cu hasi yamadanan di
telefoon, manda carchi y krans.
Un danki na Ettiene pa cu su bunita cantica
nan.
Un danki na e personal di Aurora funeral
home pa cu nan Bon servicio.
Nos ta invita Famia y Amistadnan pa un sacrificio di misa na misa Inmaculada concepción
na Sta. Cruz.
Diahuebs 1 February 2024 pa 7or anochi.
Diabierna 2 February 2024 pa 7or anochi.
Dialuna 5 February 2024 pa 7or anochi.

Diasabra 3 di februari 2024 pa 7 or di mainta tin Santa Misa na Kapel di Alto Vista

Prome cu solo sali y prome cu Santo Sacrificio di Misa ta cuminsa resa Santo
Rosario pa 6.15 "Misterio Gososo", despues ta sigi cu Salve Regina.Ta invita
henter e pueblo, deboto y fielnan pa asisti na Santa Rosario prome cu Santo
Misa. Mama Maria sigur ta entersede pa nos na nos Tata Celestial. Diabierna ta
fiesta di Candelaria. Hopi parokia ta bendiciona bela dia di Santo Candelaria.
Papa Francisco ta haci un suplica na mundo pa resa e Santo Rosario, nos ta den
un tempo torbulento, den crisis grandi. Ban haci un curashi diasabra mainta
trempan pa ofrece nos ora valioso pa pidi misericordia y asisti na Santa Misa y
resa pa tur esnan cu ta leu di Dios. Laga nos ta resa pa necesidad di Iglesia
Universal, pa Papa Francisco, Obispo Luis Secco, tur sacerdote, Diacono y
laiconan cu ta hiba e bon noticia pa e pueblo di Dios. Pa tur cu ta carga
responsabilidad pa e pueblonan di Dios. Pa enfermonan corporal y spiritual.
Hopi enfermo den exterior cu a bay busca nan salud. Cu pronto lo regresa na Aruba y gosa di un bon salud.



Minister di Enseñansa y Deporte tin e
tristo deber di anuncia fayecimento di:





Edgard Croes

Miho conoci como "Gatty" of "Dongo"

26-01-1979 - † 27-01-2024

Condolencia y forsa na henter famia den momentonan mas dificil.
Cu bunita recuerdonan yena boso cu fortalesa.

Na bida empleado di Fundacion Facilidadnan Deportivo (FFD)

Endy Croes

Minister di Enseñansa y Deporte
Endy Croes

Kiwanis Club of Palm Beach aportando na comunidad di Aruba en general

Oranjestad - Kiwanis Club of Palm Beach (KCPB) a tuma nota di algun publicacion insinuando cu KCPB lo no ta aportando na Carnaval y cu KCPB lo ta actuando contra ley pa cu e fiesta anual di Masquerade. KCPB ta lamenta e insinuacionnan aki.

Pa 40 aña KCPB ta contribuiendo na nos comunidad, cu un cantidad grandi di proyectonan na beneficio di desaroyo di muchanan ariba nos isla.

Tambe KCPB a bin ta haci donacionnan cuantioso pa un cantidad grandi di organisacionnan cu ta aporta na educacion, deporte, y na garantisa cu muchanan no mester pasa hamber na Aruba.

KCPB ta organisa diferente actividadnan pa genera fondo pa por cumpli cu e metanan menciona.

E tent di KCPB na paradanan di Carnaval y e fiesta di Masquerade ta dos di e actividadnan pa genera e fondo necesario. E dos actividadnan aki ta posibel cu aporte di diferente comerciantenan cu ta permiti KCPB usa nan tereno/edificio priva y/o ta haci donacion pa por logra esaki.

KCPB ta consisti di un grupo dedica di boluntario cu ta aporta di nan mes cartera, tur luna financieramente y ta duna tur dia di aña di nan tempo liber pa logra e metanan ariba menciona. KCPB su focus ta pa aporta na comunidad general y lo sigui haci esaki cu hopi amor.

Manera costumber, despues di actividadnan di KCPB, tur fondo crea lo wordo reparti na organisacionnan cu ta aporta na interes general. Asina KCPB lo sigui pone su energia y dedicacion na cosnan positivo pa comunidad di Aruba. KCPB ta gradici cada un persona, organisacion, commerciante cu ta yuda KCPB pa logra e meta di yuda comunidad di Aruba.

2 Kiwanis Palm Beach ta pertenece na e organizacion global Kiwanis Internacional cu ta un instancia caritativo dedica na haci nos mundo mihor door di cambia un comunidad pa medio di un mucha cada bez. Mas informacion por haya riba: www.facebook.com/kiwanispalmbeacharuba of nos pagina di web: www.kiwanispalmbeach.com.

Parlamentario Marco Berlis (MEP):

Adultonan merece di tin mas oportunidad pa por sigui y caba un estudio riba nivel HBO online



No ta tur hende na Aruba a haya un oportunidad pa por caba un studio MBO, HBO of WO durante nan hubentud. Hopi biaha ora un persona ta hoben e no sa ainda kico exactamente e kier bira como profesional. Tin biaha pa falta di sosten di famia, pa falta di informacion, pa falta di oportunidad, pa cualkier motibo cu por ta, hopi adulto awendia no tin un MBO of HBO diploma. Papiando den pueblo, mi ta wak cu tin un deseo ferviente den hopi adulto pa por conecta cu un estudio MBO of HBO online, cu ta duna nan e flexibilidad den orario, tempo, y gasto.

Segun CBS, 92% di pobresa na Aruba ta pa via di educacion

Den un reunion di comision di finansas recientemente CBS a duna informacion kico tur ta defini e bestaansminimum y algun otro aspecto di pobresa. Den e reunion aki CBS a splica cu e falta di educacion di nos pueblo riba nivel di MBO y HBO ta 92% di e causa di pobresa. Naturalmente ora un persona ta bon studia esaki ta posicion'e pa por funciona den un trabao cu un pago hopi mas halto cu esnan cu no tin mucho educacion, consecuentemente subiendo su calidad di trabao.

Gobierno mester haci mas pa adulto y hoben adultonan cu kier sigui studia

Aunke gobierno ta afilia cu algun universidadnan den exterior y tambe Hulanda, esaki por ta hopi caro y no accesibel pa e pueblo en general. Tin varios website di universidadnan Hulandes por ehempel cu ta hopi mas flexibel y accesibel pa nos pueblo. Ademas, e universidadnan aki ta hopi mas accesibel financieramente, den nan duracion y orario di studio. Buscando informacion riba e programanan existente na departamento di educacion, mi a constata cu hopi mas mester por wordo haci riba e tema aki.

Preguntanan lansa oficialmente via Parlamento pa Minister Endy Croes

Pa via di e reto grandi aki pa mehora nos sistema di educacion pa esnan adulto y hoben adulto por sigui studia, mi a manda algun pregunta pa Minister Endy Croes riba e tema:

1. Minister por a informa Parlamento si ta trahando riba un sistema di scol cu lo por brinda oportunidad na adulto y hobenan por continua nan studio riba nivelnan di HBO y MBO en conexion cu universidadnan di Hulanda of otro paisnan?
2. CBS a duna un presentacion den comision di finansas, cual ta mustra cu Aruba su motibo principal di pobresa ta conecta cu e falta di educacion avansa den nos pueblo. Ki vision minister tin pa subi e cantidad di profesionalnan studia cu HBO y WO aki na Aruba?
3. Minister mi ta na altura cu departamento di educacion ta trahando cu un universidad online di Hulanda, sinembargo esaki ta hopi caro. Ki otro posibilidad tin, cu ta mas accesibel pa e cartera di nos pueblo, pa nan por sigui studia y haal nan MBO/HBO diploma?

Esakinan ta algun di e preguntanan pa Minister Endy Croes contesta riba e reto di pa adultonan pa sigui studia pa un MBO/HBO of WO. Manera mi haya e contestacion di minister mi lo sigui informa pueblo.

Si pueblo desea mas informacion di e articulo aki, contact mi na tel: 528-4639 of email mi na: marco.berlis@parlamento.aw / Bo Parlamentario y sirbidor di pueblo na bo ordo semper